

Patria significa: hombres que viven en una misma tierra, bajo una misma ley, y se respetan, se aman y se ayudan.

P A T R I A

SAN SALVADOR, VIERNES 1 DE AGOSTO DE 1930

Edición de 8 Páginas N° 680

Año III

ETICA ELECTORAL

AHI VA LA SONDA

Un programa electoral, según yo lo entiendo, es un **compromiso de honor** entre el candidato y sus electores. Y además, es una **especie de contrato**, formal aunque implícito, que le da al gobernante el derecho de rehusar toda exigencia que le aparte de su programa, y al país la obligación de secundar al gobernante en la realización de ese programa que, por el hecho de su aceptación, significa ya una comunidad de ideales entre elegido y electores.

Por esto ha de ser el programa de tal manera concreto, claro, sencillo y práctico, que nadie pueda luego excusarse de su incuria, infidencia o ineptia, alegando que no había entendido, o que había interpretado de otra manera, o que las circunstancias han cambiado, & &.

El candidato electo ha de sentirse y se le debe considerar como el arquitecto encargado de una edificación según previo y convenido plan, el cual no podría modificarse en nada sustancial, sin previo examen y determinación de quien paga el trabajo.

Fuera de esta manera de entender las cosas, me parece a mí que todo lo demás es embrollo o ignorancia o apatía.

En este momento y en nuestro país, un programa ha de ser necesaria y principalmente un programa económico. Porque en todas partes y muy especialmente aquí, la cuestión capital, el problema de los problemas, es **cómo se va a vivir y de qué se va a vivir**. En torno de eso, y según la conexión más o menos estrecha que guarden con esta viga maestra del edificio, se dispondrán los otros puntos del programa que sean de utilidad y trascendencia evidentes.

Ateniéndome absolutamente a ese criterio, expongo yo en seguida lo que sería el alma, el armazón de mi programa en caso de proclamarse mi candidatura, y lo expongo, no como anhelos más o menos fervorosos pero sujetos a permanecer en el limbo de los ensueños, sino como **propósitos**, de los cuales yo no consentiría en apartarme. Un poco más, un poco menos en la medida y en el tiempo; alguna relativa flexibilidad impuesta por el ambiente y que es tan propia de las cosas humanas; el contentarse con andar quince leguas en vez de las veinte que se quería andar, -es inevitable y ha de tenerse como probable, sino es uno un fanático peligroso, o un loco, desentendido enteramente de las realidades.

Pero, descontentada esa conformidad tan natural y aceptable, yo no consentiría que se me desviara gravemente de mis propósitos, y mucho menos que se me exigiera prescindir de ellos.

Estos propósitos esenciales, que pudieran muy bien incluirse en la Economía del Mínium Vital, son los que detallo en seguida, y cuya lectura detenida, atenta y meditada, servirá para que cada uno de mis simpatizantes vea dentro de su conciencia, cuál es su verdadera y firme actitud respecto de mí:

- Yo quiero,
 - 19—Que no se contraiga ningún empréstito exterior.
 - 20—Que no haya presupuestos con déficit. Ni partidas globales mayores de diez mil colones cada una. Ni eventuales que pasen, en todo, de cien mil colones.
 - 30—Que no se otorgue concesión ni se celebre contrata por más de veinticinco años. Y que toda contrata o concesión que afecte a todo el país, sea sometida al examen y aprobación de los Consejos Municipales.
 - 40—Que se funde el Banco del Pueblo, con préstamos de cinco a cincuenta colones; sin más garantía que la calificación moral de la persona, y con intereses no mayores del 15 por ciento al año.
 - 50—Que se graven los solares sin edificar con un 5 por ciento anual de su valor en venta, y que ese impuesto se aplique exclusivamente, a la construcción de casas municipales de alquiler, de precio ínfimo y medio.
 - 60—Que se graven las tierras incultas, con un cinco por ciento anual de su valor en venta, y que el impuesto se aplique exclusivamente a la compra de tierras comunales.
 - 70—Que se grave toda tierra rural, cultivada, que exceda de cien manzanas, con el uno por ciento anual de su valor actual, y que su producto se aplique exclusivamente, a la compra de tierras para constituir los bosques del Estado.
 - 80—Que toda herencia mayor de cien mil colones se reparta así: 70 por ciento para la familia legítima, natural o adoptiva; 20 por ciento para el municipio, y 10 por ciento para la Nación.
 - 90—Que toda herencia mayor de 500.000 colones se divida así: 60 por ciento para la familia, 25 por ciento para el Municipio, y 15 por ciento para el Estado.
- En uno y otro caso el producto de las herencias se aplicará especialmente a la educación de los huérfanos pobres.
- 10—Que las rentas municipales se inviertan exclusivamente en cosas de la Jurisdicción Municipal respectiva, y los nacionales exclusivamente en cosas de la Nación.
 - 11—Que en ningún caso puedan comprometerse las rentas municipales por más de diez años, ni las nacionales por más de veinticinco.
 - 12—Que no se comprometan nunca las rentas del municipio por más del valor de un tercio de la renta anual, ni los de la Nación por más del valor de la mitad de la renta anual.
 - 13—Que ningún capital hecho en el país se extraiga definitivamente de él, sin dejar a favor del Fisco un 20 por ciento de su importe.
 - 14—Que a nadie pueda ejecutarse por deudas, sin dejarle un 20 por ciento si la deuda no excede de 100.000 colones, y un 10 por ciento si fuere mayor.
 - 15—Que la casa familiar, única y de precio medio o ínfimo, sea inembargable.
 - 16—Que la posesión rural, familiar, única y de precio ínfimo, sea inembargable.
 - 17—Que se graven las casas no familiares, que excedan de 30.000 colones, con un uno por ciento de su valor actual.
 - 18—Que se fije un salario vital o mínimo a los jornaleros del campo, y que este salario ascienda o descienda por encima del mínimo, según el volumen de las cosechas y el precio de los productos.
 - 19—Que las municipalidades adquieran los actuales mercados de viveres, o construyan otros, donde las vivanderas no pasen a la 4a. pág. col 1a

Rivas Hidalgo Contesta la Carta del Prof. Espinosa

Señor Profesor: No soy ni he pretendido nunca ser un escritor, trato sencillamente de exponer lo que es para mí un peligro a mi País; o señalar lo que es a él conveniente.

Respecto a la pregunta tendenciosa que me hace en "El Espectador" creo, Señor Profesor, que no merecen contestación las preguntas que se dirigen a inquirir asuntos domésticos. Sencillamente me ha extrañado que todo un profesor haya llegado a olvidar eso. En cuanto al consejo que me pide en el mismo periódico, le diré que no acostumbro dar consejos a nadie, pues siempre he creído que cada uno tiene su cabeza para pensar.

Inocente Rivas Hidalgo.
San Salvador, julio 29 de 1930.

EL MAYOR VALOR DE UN PRODUCTO.—El doctor JULIO BASCH, dice que de todos los preparados modernos de bismuto, utiliza preferentemente el BISMOGENOL, porque con el empleo de este preparado no tuvo nunca ocasión de observar el ribete gingival aún cuando las inyecciones se practicasen en pacientes con dentadura completamente cariada.

Todos los pacientes tratados y curados con BISMOGENOL han quedado hasta ahora libres de recaídas y aumentaron de peso y de fuerzas, restableciéndose también su estado eufórico y aptitudes para el trabajo.

Ha desaparecido el obrero Villagrán

El obrero guatemalteco Luis Villagrán fue expulsado de su país ingresando a El Salvador. Había permanecido en la ciudad de Sonsonate, pero al producirse la manifestación de los sin trabajo el 20 de julio fué aprehendido sin saberse hasta la fecha cual ha sido su destino.

Ojalá que el señor Ministro de Gobernación recabara datos de la policía a fin de saber que ha sido del obrero Villagrán.

EL PENSAMIENTO DE HOY

El capitalismo no sólo es una técnica; es además un espíritu. Este espíritu, que en los países anglo-sajones alcanza su plenitud, entre nosotros es exiguo, incipiente, rudimentario.

José Carlos Mariátegui.

Saldrá una manifestación de adhesión al Ministro Mendoza

PEDIRAN QUE NO SE CONTRATE CON LA TROPICAL RADIO

Ha sido motivo de discusiones por la prensa diaria y periódica el asunto de la contrata de la "Tropical Radio" al grado que la mayor parte de la opinión pública se ha pronunciado en el sentido de que el Gobierno pasara a la 4a. pág. col. 1a.

SE FUE DE BOLSA

Visto y oído informes del Gobernador y demás, la población de San Pablo Tacachico, obtendrá del Poder Ejecutivo, CUARENTA COLONES para reparación de los caminos vecinales de SU JURISDICCION.

¿Qué longitud tendrán esos caminos, para que con CUARENTA COLONES se logre recordarlos? Deben ser CAMINOS DE TIERRA, de aquellos de que hemos platicado. Cuarenta colones más al mar; la territa de los paredones será puesta al medio del camino, donde hay hoyos se convertirá en lo de, y la otra SAL AL AGUA.

En fin, la Municipalidad ha cumplido con su deber, pedir la aprobación, y el Ejecutivo galante ha autorizado el gasto, teniendo seguridad de que lo único que quedará es el decreto.

A los que escriben a Patria

Toda correspondencia que se relacione con la Dirección y Administración de este Diario, diríjase así: José Bernal, Editor-Propietario de Patria. Calle Delgado, 84.

Ganó el Uruguay por tercera vez el campeonato de foot ball

Montevideo, 31.—Los uruguayos por tercera vez ganaron el campeonato mundial de foot ball, venciendo a los argentinos en un recio match.

Dr. Gregorio Zelaya

Especialista en Ojos, Oídos, Nariz y Garganta.
Con estudios y práctica en los Hospitales de París.
CONSULTAS: de 2 a 5 p. m.
ESPECIALLES de 7 y media a 8 y media p. m.

1a. Avenida Norte, No. 14
Contiguo Farmacia Santa Lucía TELEFONO 1171
1a. mañ

DR. BALTASAR MONTES

MÉDICO Y CIRUJANO
ENFERMEDADES DE NIÑOS

CONSULTAS DE

11 a 12 a. m.
2 a 5 p. m.
Av. Cuscatlán, N° 44. (Frente a las 43 Bolas de Oro.) Tel. N° 9-5-1
1a. d. m. v.

Verdad y Grandeza

Por eso, cuando a usted le duelan las muelas, la cabeza, los oídos, o tenga catarro, punzadas reumáticas, influenza, o cualquiera otra dolencia por el estilo, acuérdesse usted de PARADOLINA, ella es, el medicamento de mayor valía, porque es simple, es de fácil uso, y los remedios de la naturaleza son los mejores; en ellos va la mano de DIOS y la voz de la ciencia universal.

A. & A. FERRACUTI

ARQUITECTURA Y ESCULTURA
MARMOLES DE CARRARA
FABRICA DE LADRILLOS HIDRAULICOS Y DE MOSAICO
Contiguo al Puente Arriño.—San Salvador.—Teléfono 2-186
d. m. v.

TRASLADO Dr. Humberto A. Fischner

MÉDICO-CIRUJANO
PARTOS. ENFERMEDADES DE NIÑO. VIAS GENITO URINARIAS

HORAS DE CONSULTA: 10 a 12 a. m. 2 a 6 p. m.
9a. Av. S. N° 7. 1/2 cuadra al Sur de Escuela Artes Gráficas
m. v. d.

FOTO-ELECTRICA

— MAS RAPIDO —
4 retratos pequeños y un grande por ₡ 4.00
1a. AV. N. N° 14
1a. m. v. d. 17 agosto

Dr. Rafael Vega Gómez h.

MÉDICO Y CIRUJANO
Partos y Enfermedades de Mujeres. Fisioterapia.
Tratamiento de la Obesidad por la Gimnasia Eléctrica Generalizada. (Método de Bergonié).
Teléfono 9-0-6 3a. Av. N. No. 32.
ma.-js

Dr. Napoleón Díaz Nuila

ENFERMEDADES DE NIÑOS
CON ESTUDIOS Y PRACTICA EN LOS HOSPITALES DE NIÑOS DE PARIS.
6a. Avenida Sur, No. 43 Teléfono No. 11-75
(Principio de la Cuesta del Palo Verde)
m. v. d.

Dr. RAMON GOCHEZ CASTRO

ABOGADO y NOTARIO
Ofrece sus servicios profesionales, especialmente en el ramo civil y comercial.
1a. Calle Poniente, N° 40. Teléfono N° 2-3-2
1. mañ

TRASLADO

El Dr. José Rivas Arthés

CIRUJANO DENTISTA
Ha trasladado su clínica a la Calle Delgado, No. 42, esquina opuesta a la Casa Presidencial, donde espera las órdenes de su apreciable clientela.
d. m.

PATRIA

Diario de la mañana

Editor y Administrador, José Bernal. Selección literaria y científica, y colaboración editorial, Alberto Masferrer. Secretario de redacción, Alfonso Rocha. Redacción e informaciones, Miguel Ángel Chacón y Alirio García Flamenco.

DIRECCION Y ADMINISTRACION. CALLE DELGADO Nº 84 TELEFONO Nº 2-5-9

TALLERES: TIPOGRAFIA «BERNAL»

Suscripción: Por mes C. 1.25 Por un año > 15.00 Número suelto > 0.10 Número atrasado > 0.20

INFORMACION UTIL

AGOSTO, 1980 31 DIAS

SANTORAL

DE HOY Santos Pedro Ad-Vinula y Vero DE MAÑANA Santos Alfonso

FARMACIAS DE TURNO

Del 28 de julio al 2 de agosto Nueva y Lourdes.

El servicio de turnos comienza a las OCHO horas del día indicado y termina a las OCHO horas del mismo día de la semana siguiente. Siendo estos servicios obligatorios, es indelegable y todas las farmacias deberán indicar, en aviso especial que colocarán en la parte exterior del establecimiento, cuáles son las farmacias de turno de cada semana.

FARMACIAS TELEFONOS.

Nueva, 128. Alvarado, 845. San Luis, 1259. Independencia, 1294. Amatenza, 3. Guadalupe, Internacional, Central, 23. Latina, Sol, 182. Centro Americana, 1173. La Salud, 29.

SERVICIO DE ASISTENCIA MEDICA GRATUITA

El circuito de Concepción, Cisneros, San Miguelito, y la Esperanza, está a cargo del Dr. Salvador Meléndez, en la casa No 21 de la 5a. Calle Oriente

El circuito de San Jacinto, Candelaria, La Vega, y San Esteban, está a cargo del Dr. Int. Viro Antonio Calderón, en la casa No 28 de la 10a. Calle Oriente.

El circuito de El Centro, Santa Lucía, y El Calvario, está a cargo del Dr. Licinio Mendoza (D), en la casa No 20 de la 13a. Avenida Norte.

HOSPITAL ROSALES

Salas de Caridad horas de visita los días jueves y domingos de 10 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m. los días restantes solamente de 2 a 3 de la tarde.

Para las de Pensión, todos los días de 10 a. m. a 12 a. m. y de 2 a 4 de la tarde.

Para cualquier informe referente a enfermos donde estén o hayan estado asilados en el Hospital dirigirse a las Porterías respectivas, Teléfono de la portería de hombres No 1; teléfono de la portería de mujeres No 7.

Las horas de consultas para los pobres, son por la mañana en ambas Porterías de 7 a 10. Por la tarde: hombres de 2 a 3; y mujeres de 1 a 3 p. m. La hora de consulta para los niños es de 1 a 2 especialmente.

En casos de urgencia puede recurrirse al Hospital a toda hora del día y de la noche. A los necesitados se les proporcionan las medicinas gratuitamente.

NUMEROS DE TELEFONOS QUE DEBEN SABERSE

Policia de Linea, Comandancia de Turno, No 614. Policia Judicial, No 192. Policia Municipal No 593. Policia del Trafico, No 141. Cuerpo de Bomberos, No 872.

AUDIENCIAS PUBLICAS EN CASA PRESIDENCIAL

Haciendo solicitud los interesados (con anterioridad a las audiencias son señaladas para los días Martes, Jueves o Viernes:

AUDIENCIAS MINISTERIALES PARA EL PUBLICO

Ministerio de Relaciones Exteriores.—Martes, Viernes de 3 a 5 p. m.

Ministerio de Gobernación.—Martes y jueves, de 2 a 3 p. m.

Ministerio de Hacienda.—Miércoles, de 9 a 11 a. m.

Ministerio de Instrucción Pública.—Martes, Jueves y Sábado, de 11 a 12 a. m.

Ministerio de Sanidad y Beneficencia.—Lunes y Jueves, de 3 y media a 4 y media p. m.

Ministerio de Fomento.—Martes y Jueves, de 3 a 4 p. m.

Ministerio de Guerra y Marina.—Martes, de 3 a 4 p. m.

Todas estas oficinas están instaladas en el Palacio Nacional.

AUDIENCIAS DE JUZGADOS

De lo criminal por la tarde.

De lo Civil, el Juzgado 19 por la mañana y el 29 por la tarde.

Los cuatro Juzgados de Paz, así: el 19 y 46 por la tarde. El 29 y el 39 por la mañana.

PLINERARIO DE TRENES SALVADOR RAILWAYS

De San Salvador para Acuatlan y intermedios, sale a las 7 y 24 y a las 7 y 55 a. m.

De San Salvador a Santa Ana e intermedios, salen a las 7 y 24 a. m. y 8 y 50.

El primero en conexión del Suro del Niño. Los otros dos directos, salen a las 12 y 30 y a las 2 p. m.

A SANTA TECLIA Y LA LIBERTAD.

Empresa de autobuses «La Marina». A La Libertad, mañana y tarde, todos los días.

También servicio expreso. Punto: El mercado. Teléfono 1214.

CORREO DE HONDURAS

Se cierran los despachos en la capital a las 4 p. m. de los días lunes, miércoles y viernes, para ser embarcados en La Unión, los miércoles, viernes y domingos, respectivamente.

FASES DE LA LUNA

Luna nueva 23

Cuarto creciente 30

Luna llena 9

Cuarto menguante 17

Dr. Ramos Gallardo, Avenida España No 13-14 De turno por las noches.

También hace extensivo sus servicios a las clases menesterosas, en caso de no poder obtenerlos en los establecimientos de Beneficencia.

(F. I. D. E. C. A.)

Tren No. 1.—Sale de Cutervo 5:30 a. m. llega San Salvador 4:30 p. m.

Tren No. 2.—Sale de San Salvador 7:30 a. m. llega Cutervo 6:10 p. m.

Tren No. 3.—Sale de San Marcos/Lempa 5 a. m. llega a San Salvador 10:30 a. m.

Tren No. 4.—Sale de San Salvador 1:20 p. m. llega a San Marcos/Lempa 6:50 p. m.

Tren No. 5.—Sale de San Salvador 6:45 a. m. llega Santa Lucía 1:15 p. m.

Tren No. 6.—Sale de Ahuachapán 6:05 a. m. llega a San Salvador 4:45 p. m.

Tren No. 7.—Sale de San Salvador 7:05 a. m. llega a Taxis Jet, 10:50 a. m. [Mixto diario]

Sale de Taxis Jet, 11 a. m. llega Zacapa, 9:30 p. m.

Tren No. 9.—Sale San Salvador 3 a. m. llega Taxis Jet, 6:05 a. m. [Pasajeros] Sale Taxis 6 a. m. llega a Zacapa 12 p. m. 10

MANUEL CASTRO RAMIREZ

ABOGADO Y NOTARIO

Dedicado a su profesión. Asuntos civiles, administrativos y criminales.

Horas de oficina: 8 a 12. 2 a 5.

4^a Calle Oriente, N° 43. — Teléfono 716.

Abonos químicos aumentan las cosechas

NITROPHOSKA - I. G.

15 1/2 0/0 Nitrógeno
15 1/2 0/0 Acido fosfórico
19 1/2 0/0 Potasa

Pidan precios e informes

NOTTHEBOHM TRADING COMPANY

San Salvador.

int. smrj. Tel. 22 Apartado 193

COMPANIA DE ALUMBRADO ELECTRICO

DE SAN SALVADOR

SERVICIO ELECTRICO

LUZ

FUERZA

CALEFACCION

HIELO CRISTAL

APARTADO 186

TELEFONOS 81 y 674

CARPAS

DE

LONA IMPERMEABLE

para

CARRETAS y CAMIONES

Borghí, B. Daglio & Co.

TELÉFONO 7-3-5.

Banco Salvadoreño

ESTABLECIDO EN 1885

CAPITAL Y RESERVA \$ 5.000.000

Director Presidente Permanente:

ANGEL GUIROLA

Directores Proprietarios:

CARLOS A. GUIROLA ALFREDO E. GUIROLA

Directores Suplentes:

Dr. FRANCISCO MARTINEZ SUAREZ GUALTERIO BORGHÍ

Administrador:

LUIS ANTONIO GONZALEZ

Departamento de Abogacía y de lo Contencioso:

DOCTOR BELARMINO SUAREZ

Agencias: en Santa Ana, San Miguel, Santiago de María, Ahuachapán, Cojutepeque, Santa Tecla, Sonsonate y Zacatecoluca. Corresponsales: en las principales plazas de Europa, Estados Unidos y Centro América.

Abona intereses sobre Depósitos a la Vista en Dólares Giros: el 4 0/0 de interés anual.

Abona intereses en depósitos a plazo fijo: Colones, Oro Americano Acufado o Giros sobre Estados Unidos, un año 5 0/0 anual. 6 4/2 anual.

Giros por cable, letras a la vista y cartas de crédito, cobros por cuenta ajena y toda clase de operaciones bancarias.

Luis Lardé y Arthés CIRUJANO - DENTISTA

Consultas: de 11 a 12 a. m., de 2 a 5 p. m. Consultas a HORA FIJA solicitadas con anticipación. Atiende llamados a toda hora dentro y fuera de la población. Teléfono 343 5a. Avenida Sur, No. 27. detrás de la Iglesia del Calvario

Para Ellas

El Valor del Silencio

II

(Vea el número anterior)

A pesar de que los hombres critican tanto a las mujeres por hablar demasiado, en realidad no desean ni por un momento que dejen de hacerlo. Un hombre no gusta de regresar por las noches a un hogar silencioso y frío; no quiere pasarse las veladas al lado de una mujer que nunca habla; no regresa con humor de sostener una conversación por sí solo, prefiere servir de interlocutor y hasta tener una esposa que discuta y le sermonee cada vez que regresa más tarde de lo debido a su casa, que una silenciosa y retraída que siempre lo deja en la duda de sus pensamientos acerca de todo asunto.

Todo esposo siente como un deber reprimir a su mujer por que toda esposa habrá observado que la represión nunca viene cuando está relatando el asunto escandaloso, sino después de haber dicho el último detalle.

Después de todo lo expuesto, ¿no es el silencio una virtud mal comprendida?

Quizás algunas veces hablamos más de lo necesario, pero con cuánta frecuencia decimos muy poco. Todo se debe a que somos muy rápidos para condenar, y en cambio cuán lentamente dispensamos aprobación; sin contar con que tal aprobación puede ser de un género tal que muchas veces hiera más que la misma crítica.

Soltamos palabras cuando nos ciega la ira, capaces de cortar como cuchillos, humillamos a quien menos culpa tiene o nos burlamos del menos acreedor a burlas, en cambio dejamos a nuestros seres queridos que siempre anhelan recibir de nuestros labios una frase de aprobación o afecto, perecer de hambre de cariño, sólo porque nos pareció supérfluo expresarles el afecto y aprecio que realmente sentimos por ellos.

Dios sabe si en el día del juicio final, cuando hayamos de presentarnos ante la justicia divina, tengamos que arrepentirnos más de aquello que hemos dicho que de lo que hemos dejado de decir.

Es bueno saber que:

Los objetos de hueso se limpian con sal y sumo de limón. Primeramente se frota con el zumo de limón y después con sal. Así se quitan al hueso todas las manchas.

Cuando las flores empiezan a marchitarse y no reviven aunque se les cambie el agua se meten en agua hirviendo hasta un tercio del tallo, y se retira de la lumbre el recipiente. Cuando el agua se haya enfriado las flores parecerán frescas, y con ponerlas en agua fresca después de cortarles el tallo, se conservarán varios días.

Para las quemaduras es un buen remedio la papa cruda aplicada como una cataplasma a

LA HACIENDA

Revista mensual ilustrada sobre Agricultura, Ganadería e industrias rurales.

No debe faltar en ninguna finca.

Ordene su suscripción a

«LA HACIENDA»

20 Vesey Street, New York, U. S. A.

GONORREA

ESTRECHEZ Y TODA AFECCION DE LAS VIAS URINARIAS se curan tomando

CAPSULAS GONOCIN

Es el antigonorreico más eficaz y barato. Búsquelo en toda farmacia. Depósito General: Farmacia Gustave. San Miguel.

El anuncio en los Estados Unidos es una de las industrias más gigantescas del mundo.

la parte lesionada. A ser posible conviene rallar la papa para que se adapte mejor a la superficie quemada. Sus efectos calmantes se notan en seguida.

TEL. 9-8-8-9 AUTOS TAXIS

FIESTAS AGOSTINAS

Para beneficio del público y como una contribución con motivo de las fiestas agostinas la COMPAÑIA «PFAFF» DE MAQUINAS PARA COSER, concederá una rebaja de DIEZ POR CIENTO en toda compra AL CONTADO que se le haga en esta Central, durante los días comprendidos desde el lunes 28 de julio hasta el lunes 11 de agosto inclusive.

Téngase presente que la concesión es por unos pocos días, solamente, pasados los cuales seguirán rigiendo los precios corrientes.

Exposición: Calle Arce No 33. San Salvador.

ROBERTO GEISSMANN, Venta Exclusiva para El Salvador.

SEÑORES ABOGADOS

ACABAMOS DE RECIBIR:

- Colin y Capitán Terry Santiago Lazo
Derecho Civil
Teoría de las Obligaciones
Derecho Internacional Público
Tratado de Economía Política
Discus sos Parlamentarios
Hacienda Pública
Derecho Internacional Público
Hacienda Pública
La Moneda y los Sistemas Cuantitativos
Derecho Público y Constitucional
Derecho Constitucional
Las Transformaciones del Derecho Público
La Transformación del Estado
Las Transformaciones Generales del Derecho Privado
Derecho Internacional Público
Derecho Diplomático
Jaramillo Terry Santiago Lazo
Hacienda Pública
Finanzas
Los Códigos Chilenos Anotados - Procedimientos Civiles
De la Compraventa y Promesa de Venta
La Condena en Costas
Simulación de los Negocios Jurídicos
Tratado Sobre la Partición de Herencia
Filosofía del Derecho
La Prueba en Materia Criminal
Derecho Administrativo
Derecho Administrativo
Tratado de las pruebas
Derecho Penal
Derecho Penal
Casos de Derecho Penal

LIBRERIA CAMINOS HNOS.

(Frente al Parque Bolívar) Tel. 9-6-7

Ahi va la Sonda

Viene de la 1a. pág.

- guen impuesto de ninguna clase.
- 20—Que se proteja el trabajo de las mujeres proletarias o semiproletarias salvadoreñas, no permitiendo a ningún extranjero emplearse en aquellas ocupaciones de industria, oficio o comercio, que constituya el pasar habitual de dichas mujeres.
- 21—Que no se haga ningún trabajo de edificación ni de mobiliario u otro cualquiera que sea posible hacerlo nosotros, sino por obreros del país; acudiendo únicamente a técnicos extranjeros, para que enseñen o dirijan, cuando no los hubiera aquí.
- 22—Que a ningún empleado privado o público que hubiese prestado servicios continuos por más de cinco años, se le pueda despedir sin aviso previo de seis meses; y sin indemnizarle,—caso de no comprobarse culpabilidad,— con un *quince por ciento* del total de sus sueldos devengados, si éstos no pasaren de treinta mil colonos, y con un *diez por ciento*, si excedieran de esa cantidad. El mismo régimen deberá aplicarse a los obreros, después de tres años de servicios continuos; salvo para todos, en caso fortuito o de fuerza mayor.
- 23—Que el Ejército abra y mantenga las carreteras nacionales, y planta y conserve los bosques del Estado.
- 24—Que el vestido de los niños de madres desvalidas se constituya en obligación municipal, y su asistencia médica, incluso medicinas, en obligación del Estado.
- 25—Que la Escuela primaria prolongue su tiempo hasta los diez y siete años, con horarios decrecientes; y que se organice de tal manera, en cuanto a enseñanza y tendencias, que se encamine directamente a formar, sobre todo, trabajadores eficientes y perfectamente capacitados para subvenir a sus necesidades.

Poco más, poco menos.

Dice Goethe, hablando de los anhelos del hombre, que sale uno por la mañana en busca de una golondrina, y gracias si a la tarde regresa con una lagartija.

Yo me resignaría a no coger la golondrina, y me conformaría con otro pájaro cualquiera, que volara de veras.

Para volver con una lagartija, mejor no salir.

Y este es mi sondaje, y es probable que los simpatizantes se me vayan y que los indiferentes me hagan las cruces, pensando estar en presencia del Diabolo.

Pero yo pienso así, y no puede ser de otra manera.

Doy, pues, cumplidas gracias a quienes me favorecen con sus simpatías, y a todos saludó, recordando aquella frase popular tan gráfica: *Ya saben donde vivo.*

A. MASFERRER.

Saldrá una manifestación....

Viene de la 1a. pág.

no no debe celebrar tal contra-positivas ganancias prácticas tanto en el orden económico como en otros aspectos del asunto.

En presencia de la actitud del Ministro de Gobernación Dr. Manuel Vicente Mendoza, quien ha sostenido los puntos de vista convenientes al Gobierno sin ceder en lo más mínimo, en vista, al propio tiempo, del celo desplegado en pro de los intereses del país, siendo inaccesible a las pretensiones de la Compañía, varios jóvenes simpatizadores de la inflexible y levantada actitud del Ministro de Gobernación están organizando una manifestación de simpatía y adhesión al Dr. Mendoza con el fin de otorgarle un voto de confianza popular y al propio tiempo, darle a comprender a la Compañía cuyas formidables ventosas las quiere posar sobre nuestro país, que el Ministro de Gobernación no está sólo en la titánica lucha que ha entablado en defensa de los intereses nacionales, lucha que indudablemente habrá de redundar en una previsoramente de mañana.

Diversiones Para Hoy

TEATRO PRINCIPAL.

Ambas funciones HABLADAS EN INGLÉS. A las seis de la tarde, extraordinaria al 2 x 1, Revista *Metrotrone* de actualidades y, por última vez, el drama de Artistas Unidos: «EL PRESIDARIO», con Ronald Colman y Ann Harding; cinta toda hablada en inglés, sin títulos. A las 9 p. m., extraordinaria al 2 x 1, Revista *Paramount* de actualidades, canciones por Titto Schipa y Ruth Chatterton en la interpretación de: «LA MUJER», película hablada en inglés.

Domingo noche: «EL PUENTE DE SAN LUIS REY», con Lily Damita.

TEATRO COLON

Tarde extra-especial a las 6 la diminuta Mary Pickford en la interpretación de la comedia dramática: «ANITA ROONEY», película de la firma Artistas Unidos. A las 9 p. m., extraordinaria, por última vez, se presentará la grandiosa producción de First National Pictures: «QUO VADIS?», cuya interpretación corre a cargo de los grandes artistas europeos Emil Jannings y la Condesa Rina de Liguoro.

Domingo noche: debut de la Cía. DE LAS RIVAS-RIVERO, con la comedia dramática en 5 actos, en verso: UN ALTO EN EL CAMINO.

Costa Rica obtiene un prestamo del Banco Nacional de Seguros

(De nuestro Redactor Correspondencial en San José de Costa Rica).

Para poder pagar al Comercio algunas cuentas de carreteras y poder continuar el trabajo. Pasa a la 8a. pág. col. 6

Oportunamente daremos los nombres de los organizadores de tan simpática manifestación a fin de que dirijan sus adhesiones a la idea.

René Padilla se va de "La Epoca"

Nos ha llegado la noticia del retiro de René Padilla del Cuerpo de Redactores de La Epoca de esta capital.

A muchas personas les estaba extrañando la presencia de Padilla en un periódico q' no puede ser de la ideología de un joven como él. Al retirarse del tabloide envía a su director una carta en términos que creemos de pura complacencia. No es posible que sean los estudios profesionales los que determinen el retiro de Padilla de «La Epoca» en estos momentos cuando comienzan las vacaciones. Hay

Algunas notas sobre el

Viene de la 1a. pág.

eso decimos que económicamente la Tropical tendría el monopolio de las comunicaciones inalámbricas del país el día que nosotros le permitiéramos el establecimiento de una estación trasmisora o receptora.

VIERA ALTAMIRANO hablando sobre este particular dice «Contrato no da derecho de exclusividad. Se ha pretendido ver en esta condición una garantía para el país. Nada tan erróneo. Principios elementales de economía política enseñan que cuando una empresa destinada a dar un servicio público [una empresa de utilidad pública] se establece con capacidad de responder a la demanda total del servicio durante un período de tiempo bastante largo, dicha empresa, aunque sin una concesión que la invista de derechos de exclusividad, es por su misma fuerza económica, un monopolio».

«Los ferrocarriles Internacionales de Centro América podrían haberse construido sin concesión alguna de exclusividad; y sin embargo, su calidad de empresa con carácter de monopolio no habría pasado desapercibida. El monopolio natural sería un hecho tan elocuente por sí mismo, y tan fuerte, que haría innecesaria cualquier concesión autorizada por el Estado».

Vida Social

Lea siempre en 2a. pág. «Belleza Femenina»

Próxima boda

«Augusto Feusier y señora, tienen el honor de participar a usted el próximo matrimonio de su hija MARIA CELIA con el señor don SALVADOR GALVEZ.

María Isabel Gálvez, tiene el honor de participar a usted el próximo matrimonio de su hijo SALVADOR con la señorita MARIA CELIA FEUSIER. — San Salvador, julio de 1930».

Aniversario luctuoso

Carlos Rivas Mena—

—Salvador Iraheta R. (El 19 de agosto de 1929)

La sangre fundiose en ellos: Ley Divina del CREADOR; Hoy sus almas son destellos De CARLOS y SALVADOR

Hay fechas en la vida se conmemoran con fiestas de inusitado regocijo, tal como te recibimos hijo nuestro a tu retorno de los EE. UU. después de ocho años de ausencia, así como hay otras que se recuerdan transidos de dolor y con lágrimas en los ojos; tal acontece a nuestras desventuradas almas, al traer el recuerdo en este infausito día, la trágica muerte de des seres queridos: nuestro hijo CARLOS y sobrino SALVADOR IRAHETA RIVAS, viniendo con tan sensible acontecimiento a enlutar y a poner una somba de tristeza infinita en dos hogares.

En lo más florido de su juventud, en ese paréntesis de la existencia del hambre, plenos de energía y ahites de nobles ideales para lo futuro, la mano invisible de la muerte segó para siempre aquellos brotes que eran esperanzas familiares. Sólo lo el que es padre de familia, puede comprender la intensidad que me tortura al escribir estas frases impregnadas de profundo duelo.

Ver desaparecer en un instante en la fúnebre barca de CARONTE del LAGO ESTIGIA, a seres queridos que los tramontó hacia la ETERNIDAD, es verdaderamente inconsolable.

Impulsado por los muchos amigos que los quisieron en vida y los que reminiscencian con cariño, por eso escribo este recordatorio doloroso en demasía que es a manera de un ramo de siemprevivas, que cultivaremos en el jardín de nuestros espíritus para colocarlo en el altar luminoso de sus memorias.

Como un lenitivo a nuestro pesar, en este trance de amargura, recibimos muestras de fraternal condolencia, que no olvidaremos jamás de los jamaeses y a cuyas personas que se dolieron de nuestra angustia, enviámosles, nuestros sinceros agradecimientos, que, como blanca bandada de palomas simbolizan nuestra eterna gratitud.

Hijo que te fuiste para no verte jamás... y el hogar dejaste triste; hoy tu padre eleva un canto bañado de acervo llanto; duermes hijo mío en paz...! F. J. Rivas.

¡ Quien economiza en el anuncio, hace una economía ilusoria y desastrosa. Ahorra un peso, pero DEJA DE GANAR CIENTO,

de seguro causas ocultas que Padilla para sincerarse ante sus compañeros debía de explicar.

WHISKY

JOHNNIE WALKER

Nació en 1820— y sigue tan campante



Pídalo en Casinos y Cantinas de primer orden *CASA MUGDAN, Freund & Cia.*

int mis

Otro de los argumentos que sacan a lucir para asombrarnos es el de que equiparán bien la estación nacional Venustiano Carranza para que preste buen servicio al Gobierno y éste pueda cumplir los compromisos que tenga adquiridos. Como será posible que puedan funcionar a la par dos estaciones: la de la Tropical y la Venustiano Carranza. Si equipada la segunda nos queda eficiente no hay necesidad de que demos concesión a la Tropical. Si no quedara bien, no hay necesidad de que nos dejemos sorprender con un ofrecimiento como un juguete de niño.

Alfonso Rochac.



El público debe leer siempre los anuncios que publica PATRIA.

En ellos encontrará el lector ya el artículo que necesita, el negocio lucrativo, o bien la oportunidad, la ganga que, con frecuencia, se anuncia en los diarios.

Lea nuestros avisos todos los días.

DOMINGO 3 A LAS 8.45 P.M., EN EL

TEATRO COLON

Debutará la Compañía de Comedias, Dramas y Alta Comedia

DE LAS RIVAS-RIVERO

Procedente del Teatro "Reina Victoria" y "Principal de la Comedia", de la Habana.

Se pondrá en escena la comedia dramática en 4 actos, en verso, original de Julián Sánchez Frieto (El Pastor Poeta)

UN ALTO EN EL CAMINO

Obra honrada con el Premio de Literatura del Ayuntamiento y Ateneo de Madrid y Prensa Gráfica.

¡ Fíjese bien en esto: Que por un espectáculo de alto prestigio artístico, como es esta Cía. SE COBRARAN PRECIOS POPULARES !! ¡

Asiento de Palco \$ 2.50
Butaca, 1er. piso " 2.00
Butaca, 2o. piso " 1.50
Luneta Alta " 0.60
Galera " 0.40

OJO A LOS PRECIOS DE ENTRADA

Ya están a la venta las localidades !!!

El Doctor Ricardo Valdés Defiende al Dentista Yanki

Texto Completo de la Carta que Envío Bryan a su País

En vista de ciertas publicaciones hechas en periódicos de esta capital por el Cirujano Dentista Rafael Padilla, únicamente con el objeto de perjudicar la reputación del profesional norteamericano, Dr. Luke W. Bryan, en las cuales se hacen aseveraciones, además de absurdas, completamente falsas, damos abajo a la publicación la carta, en español, a que se refiere el Sr. Padilla.

La carta aludida dice así: "Hemos abierto nuestras oficinas en la Sa. Ave. No. 13, San Salvador, Rep. de El Salvador, Centro America. Tuvimos un viaje muy agradable de dieciséis días por mar, hasta arriba al puerto de La Libertad. La ciudad de San Salvador es un lugar muy moderno e industrial, bastante diferente de todas las poblaciones de los Estados Unidos, pero muy atractivo. Las calles son pavimentadas, las casas limpias y la gente magnífica. No es demasiado caliente, yo no entiendo el Español todavía. Estamos viviendo los primeros días en el Hotel Internacional mientras nos arreglamos en una casa aparente. Tendré que pasar exámenes dentales en Español. La Escuela Dental tiene equipo ultra moderno conforme su tamaño y está muy bien organizada. El pasatiempo nacional parece de naturaleza espiritual, porque la cerveza es magnífica. Sólo hay dos teatros en la población y las películas son algo viejadas. Actualmente la película de la semana más anunciada es «Ben Hur». Cine hablado es desconocido. Las vitrinas de los almacenes permanecen cerradas

todas las noches y la gasolina a cincuenta centavos el galón, así es que realmente no hay más que hacer que sentarse entre los árboles y pasar el tiempo tomando cerveza. En todo y por todo, me gusta el país y el clima es en verdad muy agradable».

Como se ve por los conceptos vertidos en la carta del Dr. Bryan, la que fue dirigida a un amigo suyo de California, en el carácter particular, estos no denigran al país como asegura el Sr. Padilla y más bien enaltecen sus cualidades de vida moderna y ponen en buen predicado la Facultad Dental de El Salvador.

Bien a las claras salta y sólo se escapa a espíritus mal intencionados y estrechos que el Dr. Bryan, únicamente relata sus impresiones en los primeros días de su estancia en esta capital. El Sr. Padilla ha calumniado, indudablemente asuzado por manos que tiran la piedra y esconden la mano, y ha trastocado conceptos con miras perversas. El Dr. Bryan no ASEGURA ni siquiera SUGIERE que tenga la intención de burlarse de las leyes nacionales: no DENIGRA en un ápice la profesión ni mucho menos al pueblo salvadoreño. No hace alarde de nada y solamente dice que nuestra Facultad Odontológica está equipada a la moderna y no menciona si quiera los medios atrasados en que vivimos.

Juzgue el público de la conducta, a todas luces, ligera del dentista Padilla y de la manera como juzgo, en una carta meramente particular, la impresión que le causó nuestro país

CEMENTO-HIERRO

POR-MAYOR Y DETALLE

POR-MAYOR Y DETALLE

CARTON IMPERMEABLE PARA CONSTRUCCIONES
VIDRIOS - AZULEJOS
PINTURAS

Material Eléctrico

Artículos Sanitarios
(EXCUSADOS, LAVATORIOS Y BIDETS)

FERRETERIA

MANTENEMOS SIEMPRE GRANDES EXISTENCIAS
Y UN SURTIDO VARIADISIMO

FELIX OLIVELLA E HIJO

ARCHIVO
LEGISLATIVO

"EL CHICHIMECO"

(MARCA REGISTRADA)
FUNDADO EN 1890.

USulután

SAN MIGUEL

SAN VICENTE

SONSONATE

SAN SALVADOR

majs

al Dr. Bryan, quien confiado en la hospitalidad nunca desmentida de El Salvador, vino al país con la sana intención de trabajar y poner sus conocimientos al servicio de El Salvador. El Dr. Bryan, en vez de hostilidad debiera ser recibido con los brazos abiertos. Su práctica y conocimientos dentales son de orden superior, según consta por informes de la Universidad de California y de un importante miembro de la Junta de Examinadores del Estado de California. Sólo aquellos que han visto de cerca en los Estados Unidos lo que significa ser profesor universitario y lo que significa la Junta de Examinadores, podrán darse cuenta de que recomendaciones suyas son inspiradas únicamente por el mérito. El hecho de que un profesional como el Dr. Bryan se radique en El Salvador es en sí un beneficio para la dentistería Salvadoreña. For otra parte, el Dr. Bryan es un caballero. En carta del Secretario de la Junta de Examinadores, el conocido Dr. J. Jackson se lee respecto al Dr. Bryan que—"en cualquier comunidad en que resida beneficiará por sus cualidades de caballero y por sus cualidades de profesional".

Que gente mal informada venga con atolondramiento a trasgiversar conceptos no puede dañar una reputación profesional y reconocida. Sólo podrá dañarse el estado de cultura de los propios salvadoreños.

R. Valdés.

Lea Siempre en la 2a. pág.
«BELLEZA FEMENINA»

SANGRE SANA Y VIGOR.
FUERZA MUSCULAR

Para desvalidos y convalecientes

FERRONODIN

Contra la anemia perniciosa

FARMACIA AMERICANA.
San Salvador.

**Laboratorio
REINA GUERRA**

Esquina opuesta al Gimnasio Nacional

Horas de oficina de 8 a 12 a. m. y de 2 a 6 p. m.

TELEFONO No. 12-39

Donde quiera que se reúnen buenos amigos o en las horas solitarias del trabajo y del viaje, la

"PILSENER"
(Corazón Rojo)

asegura deleite envidiable.

Todas las mejores maltas y lúpulos más finos tienen expresión máxima en la **PILSENER**, mediante una mezcla científica que no puede hallarse en ninguna otra cerveza; y es que una gran Empresa cervecera concentra sus habilidades en la fabricación de la **PILSENER (Corazón Rojo)**, dedicando todos sus esfuerzos para obtener una cerveza de verdadera calidad y deliciosa hasta la última gota!

Cervecería "La Constancia"
San Salvador y Santa Ana

GRAFOF

LONGE PLUDDO
ELITE

Doctor Fernando Cornejo,
ABOGADO
 2a. Calle Poniente No. 45 Teléfono 1179
 Oficinas en Salvador y Quezaltepeque
 int.-alt.-midr.

AVISO AL PUBLICO

En la calle de Concepcion y en la casa N° 122, acaba de establecerse la

Farmacia "SAN ANDRES"

En donde encontrará el público un extenso surtido de medicinas puras y frescas a los más bajos precios, atendida por un personal atento, idóneo y competente.

El ramo de Recetas es escrupulosamente atendido por un Doctor en Farmacia.
 int. majs.

Banco Agrícola Comercial

Capital Autorizado \$ 5,000,000.00

Fondo de Reserva „ 265,000.00

Fondo Para Eventualidades „ 400,000.00

JUNTA DIRECTIVA

Director-Gerente 1er. Director-Consultor
RODOLFO DUKE JOSE GONZALEZ A.

2o. Director-Consultor

RAFAEL A. ECHAVARRIA

int. majs. tr. agosto 31.

LOS NUEVOS LIBROS

- | | |
|--|---|
| Malherman
Dr. Gregorio Marañón | EL PLACER Y EL DOLOR
AMOR CONVENIENCIA EUGENESIA
ENSAYO BIOLÓGICO SOBRE ENRIQUE IV |
| Piracés
Klabund
Nemilovs
César Juarros | MAMAMA GANDHI
LOS BORGIA
LA TRAGEDIA BIOLÓGICA DE LA MUJER
LA CRIANZA DE UN HIJO
LOS SENDEROS DE LA LOCURA |
| Waldo Frank | NUUESTRA AMÉRICA
ESPAÑA VIRGEN |
| Zorrillo de San Martín
Ducarin
Tolstoy
Dr. Smolenski
Ojuevices | MI PRIMER MENSAJE A LA AMÉRICA HISPANA
HISTORIA DE LA LITERATURA UNIVERSAL
LA ECONOMÍA MUNDIAL Y EL IMPERIALISMO
LA SONATA DE KREUTZER
EL PLACER NECESARIO
ESTUDIOS DE METRICA ESPAÑOLA
LAS MEJORES POESÍAS PARA LA DECLAMACION (Poes recitadas por Boris Singermann) |
| Alberto Guillén
Serafimovitch
Johannes Spiess | POETAS JOVENES DE AMÉRICA
TORRENTE DE HIERRO [Novela de la Revolución Rusa]
SUBMARINOS! [Episodios de la Gran Guerra] ilustrada con 64 sensacionales fotografías |
| Melgouano
Markov
Dr. Victor Pauchet | EL TERROR ROJO EN RUSIA
COMO INTENTE SALVAR A LA ZARINA
EL CAMINO DE LA DICHIA [la reedición de sí mismo] obra premiada por la Academia Francesa |
| Rominia Rolland
Mactertinec
Guido de Verona | JUAN CRISTOBAL
EL PAJARO AZUL
LOS NOVIOS [Glosa de Manzoni]
UNA AVENTURA DE AMOR EN TEHERAN |
| Teresa de la Parra | FIGENIA [obra premiada]
Mama Blanca |
| Terso de Medicina
Caballero Andax
Felipe Sassone
Edgar Wallace | Mis Dos Mitades [Novela humorística]
La Estrella Sin Alma
Por la Tierra y por el Mar
El Círculo Rojo [Novela de Misterio y aventuras]
El Píscadero |
| Alberto Inrúa
G. Martínez Sierra
Alfoncina Sterni
W. Fernández Flores | El amante Invisible
Amor Catodráctico
OCRE [Poesías]
Los Que no Fuimos a la Guerra
Fantasmas
El Secreto de Barba Azul |
| Unamuno | Dos Discursos
Del Sentimiento Trágico de la Vida
Vida de Don Quijote y Sancho |
| José Vasconcelos
E. Wood
Jaccollot
Clémenceau | La Raza Cósmica
La Construcción del Carácter
Las Ciencias Ocultas y los Iniciados de la India
Grandezas y Miserias de una Victoria |

Se encuentra de venta en la

LIBRERIA CAMINOS HNOS.

Teléfono 9-6-7.
 mird. int.

LA CEIBA

Murió el doctor Bustillo Rivera. — El avión "Atlántida". — Visita de los escolares de las Islas de la Bahía.

La Ceiba, julio 31. — Hoy a las 9 a. m., murió el distinguido juriconsulto hondureño Dr. Juan Bustillo Rivera en esta ciudad a consecuencia de la inexorable fiebre de aguas. Honduras lamenta a este hijo que supo honrarla y el Partido Liberal siéntese hondamente conmovido por la pérdida irreparable de este miembro prominente.

Mi Patria.

La Ceiba, (Honduras) 31 de julio. — Ayer organizóse con verdadero entusiasmo el Comité de señoras que trabajará en este Departamento, por la recaudación de fondos a fin de comprar el avión "Atlántida".

* El próximo sábado daráse un espléndido baile con aquel objeto que esperamos esté muy animado.

C. Rivera.

La Ceiba, julio 31. — Han terminado sus labores los Delegados del Tribunal Superior de Cuentas, acerca de la Administración de Rentas de este Puerto.

* Ha llegado una imprenta completa para el Licenciado Adolfo Barahona.

Diario del Norte.

De Armenia

De Guatemala ha regresado doña Dolores López, sumida en profundo dolor, pues tuvo la pena de enterrar allí a su hijo Everardo.

Viene la señora López muy agradecida de las múltiples y finas atenciones que recibió en la capital chapina, en donde su extinto hijo gozaba de simpatías en los círculos que frecuentaba.

* Regresan a Santa Ana los alumnos del Liceo San Luis.

* Han quedado organizados los clubs deportivos. Del de señoritas es presidenta la señorita Teresita Franco.

§ De Opico ha regresado el doctor Paredes.

Corresponsal.

Lea siempre en 2a. dpp
PARA ELLAS

FIESTAS PATRONALES

— EN —

SAN SALVADOR



FERROCARRILES INTERNACIONALES DE CENTRO AMERICA



ARCHIVO LEGISLATIVO

REBAJA EN PASAJES

= IDA Y VUELTA =

UNA CUARTA PARTE MENOS DE LOS PRECIOS DE TARIFA

DE TODAS LAS ESTACIONES DE

Agencia en la División de El Salvador a San Salvador

Fechas de venta: Entre Julio 23 y Agosto 7 inclusive.

Válidos para regreso: Hasta Agosto 9 inclusive.

Dr. Amaya y de Vicente

CIRUJANO DENTISTA

TRABAJOS GARANTIZADOS

HORAS DE OFICINA: DE 8 A 12 Y 2 A 5.

Frente a la Sala Cuna.

int. dmiv

Que Ud. tiene cama, ya lo sabemos, pero, cama de acero para dormir bien, y soñar cosas divinas, sólo comprando una, por abonos, en la casa DREYFUS.

4a. Calle Poniente. No 12.

Tel. 1339.

C. G. DREYFUS'

APLANCHADURIA STANDARD

Teléfono 10-59

mav

MUEBLES DE MIMBRE

Por abonos de \$ 25.00 mensuales

Acabados exclusivamente con LACAS PIROXILINAS aplicadas con soplete

REPARACION Y PINTURA DE MUEBLES DE MIMBRE

CASA GINER GREGORI

Quinta Asunción-Calle de Mejicanos-Teléfono 20 Suc. "La Esperanza"

IMPORTANTE—El acabado que se da a los muebles con LACAS PIROXILINAS PUEDE LAVARSE CON JABON Y AGUA facilitando así su preservación y garantizando mayor duración.

**LEGITIMO
COGNAC
ADET**



**DE VENTA
CAFE CENTRAL**
TELEFONO No. 8-5-6
majs.

DULCES VENUS
Lata de 5 libras...C. 2.50
por libras a.....C. 0.75
4a. Calle Poniente. N° 12
Tel. 1339.
C. G. DREYFUS.

Ensayos de

Viene de la 3a. pág

mediata dependencia que tiene el idioma de la naturaleza, esta conversión de los fenómenos externos en algo que afecta a la vida humana, jamás deja de tener la fuerza de afectarnos. Esto es lo que da gusto a la agradable conversación de las gentes del campo o de los montañeses y lo que a todos agrada.

La fuerza del hombre para unir su pensamiento con el símbolo apropiado y manifestarlo así, depende de la sencillez de su carácter, o sea, de su amor a la verdad y de su deseo de comunicar las cosas sin que pierdan nada.

A la corrupción del hombre se sigue la corrupción del idioma. Cuando se destruye la sencillez del carácter y la soberanía de las ideas en virtud del predominio de los deseos secundarios, como el deseo de las riquezas o del placer o del poder o del orgullo, y cuando la doblez y la falsedad sustituyen a la sencillez y a la verdad, se pierde por grados la fuerza que existe sobre la naturaleza como intérprete de la voluntad; cesan de crearse nuevas imágenes y se pervierten las antiguas palabras aplicándolas a cosas que no existen: cuando no hay oro se emplea el papel ordinario. El fraude se manifiesta a su debido tiempo, y las palabras pierden su fuerza para estimular el entendimiento y la voluntad. Se pueden encontrar en cualquier nación civilizada cientos de escritores que por algún tiempo creen que ellos ven y manifiestan verdad y que no visten por sí mismos un pensamiento con su natural vestido, pero es que se alimentan inconscientemente de la lengua creada por los primeros escritores del país, de aquellos que se fundaron en la naturaleza.

Pero los sabios arrancan esta podrida dición y vuelven a sujetar las palabras a las cosas visibles, de tal suerte que su pintoresco idioma es a la vez un certificado de que quien las emplea vive en continua alianza con la virtud y con Dios. En el momento en que nuestro discurso se levanta sobre el campo de los hechos familiares y se inflama por la pasión o se exalta por la idea, se viste a sí mismo con imágenes. Si un hombre que habla con entusiasmo vigila su proceso intelectual, verá que una imagen material, más o menos luminosa, se levanta en su inteligencia contemporánea con el pensamiento y que esta imagen es la que presta adorno a la idea. De aquí que los buenos escritos y los brillantes discursos son una continua alegoría. Estas imágenes son espontáneas; la experiencia se dobla y sirve al acto presente del entendimiento. Propiamente es una creación. Es la obra de la Causa original actuando por medio de los instrumentos que antemano hizo,
(Terminará en el próximo número).

Viene de la 3a. pág.
tendido enseñar al vecino, todos hemos creído tener la razón, proporcionándose un goce ficticio y formando, en nuestras imaginaciones enfermas, una concepción equívoca del mundo.

Como punto final, dice Keyserling, en El Mundo que Nace, que, en esta época lo que ante todo importa es que ante todo el hombre sepa determinarse a sí mismo, y, hasta cierto punto, tiene razón el delicioso crítico alemán. Determinarse a sí mismo viene siendo en este caso lo que afirmaban los viejos platónicos y lo que más tarde repitió Montesquieu poniendo en ella toda la santa carcajada de un siglo apasionado y Artista. Vivir siempre en sí es encontrar se a cada paso.

Si la vida tiene un valor, es por uno mismo, siendo, pues, la vida una vitalidad, como afirma Ortega y Gasset, por qué no vivir esa vitalidad más hondamente, por qué no hacer sentir a la vida la fuerza de una acción y el control de una voluntad suprema? Esa doble disciplina, la del espíritu y del cuerpo, es que ha faltado para llegar a tener una clara visión de nuestro propio destino. — Xelajú, julio 21 de 1930.

PATUZZO Y ROVERSO

ZANJON ZURITA, No. 25

Instalación y reparación de toda clase de maquinarias:

**Automóviles
Camiones
Prensas de Imprenta
Motores en general**

EL NOVENTA Y NUEVE POR CIENTO de accidentes ocurridos a niños, por atropellamiento de automóviles, es debido a que los padres de familia consienten que sus hijos conviertan las calles en lugares de recreo.

Servicio de Vapores de la

UNITED FRUIT COMPANY

ITINERARIO

(SUJETO A CAMBIOS SIN PREVIO AVISO)

SERVICIO DEL PACIFICO, RUMBO AL SUR

	Sale San Francisco	Sale La Unión	Llega Balboa	Llega Cristóbal
SARAMACCA	Julio 25	Agosto 4	Agosto 8	—
SAN MATEO	Julio 31	Agosto 10	Agosto 14	Agosto 17
SURINAME	Agosto 8	Agosto 18	Agosto 22	—
LA PERLA	Agosto 14	Agosto 24	Agosto 28	Agosto 29
SAN JOSE	Agosto 22	Sept. 1	Sept. 5	—

Los vapores "Suriname", "La Perla" y "Saramacca" están dotados para el servicio de pasajeros haciendo un viaje agradable.

SERVICIO POR PUERTO BARRIOS

Salidas para New Orleans

ABANGAREZ }
COPPENAME } Todos los jueves

Salidas para New York

TRANSBORDO PARA EUROPA

CARRILLO } Agosto 8
LA PLAYA } Agosto 12
TIVIVES } Agosto 17
MAYA } Agosto 27

Salidas para La Habana

PARISMINA }
HEREDIA } Todos los Miércoles
CARTAGO }

Todos los vapores de este servicio con excepción del «Maya» y «La Playa» llevan pasajeros teniendo todas las comodidades deseables para un viaje confortable y rápido.

USE EL SERVICIO DE LA GRAN FLOTA BLANCA

Oficinas: Hotel Nuevo Mundo. Teléfono 1292. Apartado N° 4.
San Salvador, Julio 29, 1930.

Dr. Vidal S. López
ABOGADO

Cartulación a toda hora; Asuntos Civiles, Criminales
Contenciosos Administrativos. Dentro y fuera de la Capital

DINERO A INTERÉS CON BUENA HIPOTECA.
11 Calle Oriente, casa N° 15.
int jmas

Mientras en Europa, siguiendo los viejos criterios se reducen los gastos de publicidad, cuando los negocios no están bien, en los Estados Unidos se intensifica la propaganda cuando se hace sentir una merma en las ventas.

RESTAURANTE HIDALGO

LA LIBERTAD

No se olvide cuando llegue al puerto de La Libertad que el mejor Restaurante es el Hidalgo.

Mejor servicio - Cerca de la playa - Cerca del Muelle

Alt. Int. Pr. Feb. 29. majs.

Ladrillos de Cemento

DE TODAS CLASES A

Presión Hidráulica

los más afamados

LA PIEDRA LISA

Mercedes S. de Gallont

Fábrica en el barrio San Miguelito.

Oficina: 1a. Avenida Norte, No. 18. Teléfono 948

int jema.

COMPANIA MECANICA COMERCIAL

1a. Calle Oriente No 12. Tel. No 6-0-7. Apartado Postal No 23

Completo taller de reparaciones, para registradoras, contómetros, máquinas de escribir, etc.

Compramos y vendemos máquinas de escribir.

Ofrecemos absoluta garantía en los trabajos de registradoras, contómetros y máquinas de escribir que se reparan en nuestros talleres.

int jma.

LLEGARON

HUDSON Y ESSEX

8 CILINDROS

Y

6 CILINDROS

VEALOS EN EL

GARAGE OLYMPIA

y pida una demostración de estos preciosos carros,

los más baratos y elegantes de su categoría

MIGUEL DUEÑAS PALOMO

DISTRIBUIDOR

18-25-1-10

ARCHIVO LEGISLATIVO

Agua Natural de Coatepeque

La única agua mineral natural que se embotella en el país.

Sus bondadosas cualidades son reconocidas de todos.

Los médicos la recomiendan para casos de reumatismo, enfermedades del estómago, del hígado y de las vías respiratorias.

Su sabor agradable la hace ideal como agua de mesa y para tomarla sin límite.

GARANTIZAMOS que el agua que vendemos bajo el nombre

"Agua Natural del Lago de Coatepeque"

es legítima del Lago de ese nombre.

Embotellada por

"LA TROPICAL"

8a alt.

midv



El maravilloso remedio para el hogar, en uso en el mundo entero: en Verano en Invierno

Antiséptico
Alivia el dolor
Evita la infección
Reduce inflamaciones
Inofensivo



"No mancha"



FARMACIA CENTRAL

J. M. CAPTRO & CO.
TELÉFONO N° 2-3

Crema Griega "FRODITA" maravillosa preparación que tiene la virtud de endurecer en poco tiempo los senos de las mujeres.

Crema Cosmética "MIMOSA" da flexibilidad a la piel e impide la formación prematura de arrugas.

alt. p.mjs

NARANJADA-TROPICAL

ESE DESEO DE COSAS DULCES, ES EN LOS NIÑOS UNA NECESIDAD NATURAL..... SU ORGANISMO PIDE AZUCAR PORQUE DE ELLA EXTRAEN ELEMENTOS NECESARIOS PARA SU DESARROLLO.-

"LA TROPICAL"

R. MEZA AYAU & Cia., SAN SALVADOR.



SE OFRECE EN VENTA

Una finca de café, produce 2,000 qq.
Una hacienda conteniendo 16 caballerías de terreno.
900 reses ganado de repasto y crianza.
San Salvador. Teléfono 1001.

8a d. tr. 21 Agosto.

Dr. Luis Edmundo Vásquez

Jefe del Primer Servicio de Medicina del Hospital Rosales
Con práctica en Hospitales de París.

MEDICINA GENERAL. — PARTOS.

8a. Av. Norte N° 29. Tel. N° 11-58 Consultas de 2 a 5 p.m.

8a. maj.s.

TRASLADO

El Dr. RICARDO ORELLANA V.,

Cirujano Dentista, se ha trasladado a la 5a. Av. Sur, N° 27, donde ofrece sus servicios profesionales a su apreciable clientela.
Teléfono No. 5-4-2

8a. mfvd.

Dr. JOSE SANTOS MORALES

Abogado y Notario.

Ofrece sus servicios profesionales
atiende llamados fuera de la capital.

Oficina: 1a. Calle Oriente, No. 43 Teléfono 5-9-3

8a d-mi-v

Antonio Díaz

ABOGADO

Asuntos judiciales

Cartulación

1a. Av. Sur, No. 45, media cuadra al Sur del Hospicio

dmvsa.

SALVADOR ESCALON

— Y —

J. ERNESTO VASQUEZ

ABOGADOS Y CARTULARIOS

4a. Calle Poniente, N° 7 (Frente al Palacio Nacional)

Teléfono 11-51

Spanish Lessons. Radio Telegraph Training.

If you are willing to learn Spanish and Literature call for me. Do you want radio-telegraph training, look for me. Ben Barrientos Z. 76 Casacataningo Avenue.

Inglés, Español, Telegrafía y Telefonía

Aprenda Inglés, en casa. Mejore su propia dicción y haga profesional en Telegrafía y Telefonía aprendiendo con profesor nativo.

Benjamín Barrientos Z.

Avenida Casacataningo No. 76.

8a.

dmv

La platería Alpina, montada con los últimos adelantos y atendida por un experto platero y grabador alemán, ofrece garantía efectiva y trabajos perfectos.

SATISFECHO DE SU FORTALEZA.

—Después de la aplicación de inyecciones de Nitroscleran, el autor observa rebajamiento notable de la presión sanguínea, que no pocas veces persiste durante meses enteros.

El ha probado los diversos remedios en un material muy poco propicio [pacientes clínicos graves] y coloca EN PRIMER LUGAR AL NITROSCLERAN, antes que el Rhodan. EL NITROSCLERAN ESTA INDICADO.

Hipertonías, arterioesclerosis coronaria, angina de pecho, claudicación intermitente, nefritis, esclerosis nefrítica, gota renal, degeneración de miocardio, y otras.

NITROSCLERAN se encuentra en frascos de 100 gramos para medicación, y en ampollas.

8a. d.

48 En diarios de renombre y seriedad verán Uds. siempre anunciar a PARADOLINA. Su fama a sí lo exige.

Obreros con taller y comerciantes en pequeño: Os conviene anunciar, por que de ello depende la prosperidad de vuestros negocios y que sean conocidas vuestras actividades.

Lea Siempre en la 2a.pág. «BELLEZA FEMENNA»

Lectores de PATRIA

La Auditoría de la República y las Atribuciones del Auditor

Hemos leído con mucho interés en el diario «PATRIA» del viernes pasado, las declaraciones hechas por el Auditor de la República don Héctor Herrera, con motivo de los ataques de que ha sido víctima por haber solicitado a la Asamblea Nacional la colaboración de Mr. Robson, Jefe de la Casa «Robson and Layton, Chiene y Tait».

Por esas declaraciones del señor Herrera, nosotros deducimos que la «Chiene y Tait» ya terminó los estudios de las finanzas nacionales y Contabilidad Hacendaria, que desde el año de 1928 le encomendó el Supremo Gobierno; y que en poder de éste deben estar ya esos estudios debidamente arreglados y en condiciones de des-

rollarlo técnicamente.

Bajo este punto de vista, opinamos, que la colaboración de Mr. Robson es necesaria en la Auditoría, si esta Oficina es la encargada de implantar los nuevos sistemas. Esta colaboración no será permanente y debe durar el tiempo necesario que se ocupe en organizar esos sistemas y cuando ya las oficinas respectivas funcionen perfectamente.

Siendo el señor Robson uno de los que hicieron esos estudios, se encuentra mas apto para desarrollarlos técnicamente. El señor Herrera y cualquiera otro menos preparado puede llevar a cabo este trabajo pero con más dificultades y perdiendo mucho tiempo, porque no conociendo la parte fundamental de los estudios hechos por la Casa Inglesa mencionada, tienen necesidad de hacer un análisis con cienzudo de ellos.

Si se quiere economizar tiempo y quizá dinero—y poseer un sistema moderno y práctico para controlar nuestras finanzas, es imprescindible la ayuda de cualquier miembro de la «Robson and Layton, Chiene y Tait». Esta institución entera da ya de nuestro problema Hacendario es la única que nos puede dar el control que se necesita.

Los que atacan a don Héctor Herrera por haber solicitado la colaboración de Mr. Robson, pueden ser ignorantes o mal intencionados. El Auditor no ha sido nombrado para enseñar sistemas; en nuestro concepto las atribuciones primordiales de este alto empleado son: controlar las Operaciones de la Hacienda Pública; exigir a las oficinas respectivas el cumplimiento de la ley y vigilar de que cada miembro de aquellas desarrolle una labor eficiente y honrada.

ATILIO P. GONZALEZ

COSTA RICA

Viene de la 4a. pag.

jo el departamento de Fomento, el Secretario de Hacienda Aragón consiguió ayer del Banco Nacional de Seguros un préstamo de 600 mil colones nacionales (150 mil dólares) a tres meses de plazo, prorrogables hasta por 9 meses y al 8 por ciento con la garantía de un millón doscientos mil colones en bonos de la pavimentación que posee el Gobierno por créditos cancelados por cuenta de la Junta de Pavimentación. Ese dinero quedará en el Banco en cuenta corriente.

El Director del Banco Nacional de Seguros don Jaime Rojas gestionará un préstamo para el gobierno con el «Central Hannover Trust Company», y según se rumora como que es posible esta operación con el fin de cubrir el déficit del presupuesto.

Siguen monopolizando la atención pública los contratos bananeros que están a punto de celebrarse entre el gobierno y la United Fruit Co. Hay fuerte oposición entre las gentes de vigilante patriotismo. Pero también los interesados no dejan de hacerle campaña favorable a la compañía.

Si mañana se suspendiesen o redujesen los gastos del anuncio, se vendría abajo la economía nacional norteamericana.

A LOS ESTUDIANTES DE COMERCIO

TENEMOS A LA VENTA, CONFECCIONADOS EN NUESTROS TALLERES, CARTAPACIOS CON SEIS CUADERNOS PARA EL APRENDIZAJE DE LA CONTABILIDAD.

IMPRENTA-ENCUADERNACION

«FUNES & UNGO»

Calle Concepción No. 9
Teléfono 3-9-2